

BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1 • D-06493 Harzgerode

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, n. 4
70026 Modugno (Bari)
Italien

Seite 1 von 1

Lieferschein

USt-IDNr Lief DE306685527	Nr./ No. 22107915
USt-IDNr Kunde IT04886850728	Datum / Date 17.11.2022
Abholadresse SIRA AUTOMATION INDUSTRY S.r.l. Zona Industriale I-83051 Nusco (Av)	
Kunde Customer Client 101102	Lieferant Supplier Fournisseur 631360

Ihre Zeichen / Bestell-Nr. / Lieferplan-Nr. / Datum Customer Identification / Order No. / Date Référence client / N° et Date de la comm.			Abschluss-Nr. Additions 550004318601		Unsere Abteilung Supplier Department Department fournisseur		Hausruf Tel. Ext. Tél. Intér.			
Versandart Type of shipment Mode d'expédition Truck		Frei Paid France	Unfrei Unpaid Port dû	Verpackungsart Packaging Mode d'emballage siehe unten		Bruttogewicht kg Gross Weight kg Brut Poids kg 16.680,00		Nettogewicht kg Net Weight kg Net Poids kg 13.320,00		
Abholung Sped. Schweitzer GmbH			X							
Versandanschrift / Ship to address / Adresse d'expédition Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien					Werk-Nr. Customer Factory 100		Empfangs- / Abladestelle Unloading location Lieu de déchargement (code) 14249			
Pos. Teilenummer / Auftragsdaten Customer Part No. N° de pièce du destinataire					Menge Piece Quantité		300317			

Wir liefern nach den Allgemeinen Verkaufs-, Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der
BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH (siehe www.trimet.de).

10 30476,00

1.200 Stück

Bezeichnung KGH DCT300 Renault H5 PBM 4,0l
Zeichnungs-Nr.: 251.0.3118.66
Zeichnungsstand / -index: C019257 / 25.09.20
Ihre Artikelnr 2510630104
Werkstoff: Leg. 226
HS-Code 76169910
Country of Origin IT
Gewicht (MTZ): 13.320,000 kg

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1200
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 40
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 17/11/22
Firma

Verpackung
TBA-501494 Basispalette HDPE
TBA-501712 DCT300 Renault

40 Stück à 30 Stück 720 kg
240 Stück à 0 Stück 2.640 kg

Lieferung

FCA-frei Frachtführer

	Eingangsvermerke	Mengenprüfung	Güteprüfung	Empfänger	Rechnungsprüfung
Datum	17/11/22				
Name					

Geschäftszeit von Mo-Fr 07:00 bis 17:00

BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH
Aluminiumallee 1
D-06493 Harzgerode
Telefon: +49 (0) 39484 50-0 • Telefax: +49 (0) 39484 50200
automotive@bohαι-trimet.com • www.bohαι-trimet.com

Geschäftsführung: Andreas Kiebel (CEO) • Yan Chen • Chao Chen
Sitz der Gesellschaft: Harzgerode • Handelsregister Stendal, HRB 23166
Umsatzsteuer-Ident.-Nr.: DE306685527 • Steuer-Nr.: 117/105/07416
Deutsche Bank AG, Magdeburg • DE 25 1205 0000 0010 0162 00
Harzsparkasse, Wernigerode • DE 25 1205 0000 0010 0162 00

Via dei Ciclamini snc - 70026 Modugno (BA)

17 NOV 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Speditionsauftrag / Forwarding Order

(1) Lieferant-Werk / Supp.Fact. BOHAI TRIMET Automotive Holding GmbH Aluminiumallee 1 D-06493 Harzgerode		(2) Lieferanten-Nr. / Supplier No. 631360		(3) Speditionsauftrags-Nr. Forw. Order No. 123978	
(5) Beladestelle / Loading location SIRA AUTOMATION INDUSTRY S.r.l. Zona Industriale I-83051 Nusco (Av)		(8) Sendungs-Lad.-Bezugs-Nr. / Sending Ref. No. 1416		(9) Versandspediteur Forwarding ag. Schweitzer GmbH & Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Deutschland	
(11) Empfänger-Werk Customer Factory Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 Modugno BA Italien		(12) Kunden-Nr. / Customer No. 101102		(10) Spediteur-Nr. 100074 Forw. ag. No.	
(14) Anliefer-/Abloadestelle Unloading location 100 / 14249		(15) Versendervermerk für Versandspediteur Notes for Forwarding agent		(13)	
(16) Ankunftsdatum / Arriving Date 17.11.2022		(17) Ankunftszeit / Arriving time 15:00			

(18) Lieferschein-Nr. Del. Note	(19) Anzahl Quantity	(20) Verpackung Packaging	(21) SF	(22) Kunden Artikel-Nr. Part No. Customer	(23) Packmittel-Gew. Package weight kg	(24) Bruttogewicht Gross weight kg
LS 22107915	K 240	TBA-501712		2510630104	2.640	2.640
LS 22107915	S 40	TBA-501494		2510630104	720	14.040

KUEHNE + NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

17 NOV 2022

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

(25) Summe sum 40	(26) Rauminhalt cdm/ Lademeter volume 24,86	Summen sums 3.360	(28) 16.680
(31) Frankatur 01	(32) Warenwert SVS/RVS 107.405,64	(33) Versicherungswert Transp. assurance	
(35) Anlagen		(36) Auftrags-Nr. Kunde	
		(37) Kontierung	
		(38) Transportmittel-Nr.	
		(39) LKW-Code	
		(40) Versandart	
		(41) Abrechnungs-Schl.	
(43) Übernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen.		(42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand erhalten.	
Datum 17.11.2022 Uhrzeit 10:00 Unterschrift		dw_prt_tri_beleg_spedab	